適用於中小企業的政府資助計劃

資助計劃	目的	申請對象	查詢
融資/信貸保證	30 7 7 7 7 7 7 7 7		
中小企業信貸保證計劃	為中小企業提供信貸保證, 以協助它們向參與計劃的貸 款機構取得貸款,用作購置 營運設備及器材,或一般業 務用途的營運資金	所有中小企業(貸款 機構和其關連者除 外)	工業貿易署 電話: 2398 5129 電郵: sgs_enquiry@tid.gov.hk/ 網址: https://www.smefund.tid.gov.hk/sgs/tc
小型貸款計劃	提供小型創業、自僱營商及 自我提升三種貸款,藉以協 助創業人士、自僱人士,以 及透過接受培訓或考取專業 資格以達至自我提升的人士	年滿 18 歲或以上,並持有有效香港身份證的人士	香港按揭證券有限公司 電話: 2536 0707 電郵: mf_enquiry@hkmc.com.hk 網址: http://www.hkmc.com.hk/chi/#Corporate
中小企融資擔保計劃	協助中小企業及非上市企業 從參與計劃的貸款機構取得 融資,應付業務需要,提升 生產率和競爭力	香港註冊的企業(上市公司、貸款機構及貸款機構的聯繫公司除外)	香港接證保險有限公司 電話: 2536 0392 電郵: sfgs_enquiry@hkmci.com.hk 網址: http://www.hkmc.com.hk/chi/#Corporate
拓展業務/升級轉型			
中小企業市場推廣基金	為中小企業提供資助,以鼓 勵中小企業參與出口推廣活 動,藉此協助其擴展香港境 外市場	所有中小企業	工業貿易署 電話: 2398 5127 電郵: emf_enquiry@tid.gov.hk 網址: https://www.smefund.tid.gov.hk/emf/te
發展品牌、升級轉型及拓展 內銷市場的專項基金	為個別企業提供資助,推行 有關發展品牌、升級轉型和 拓展內地/東盟市場的項目	非上市本地企業	工業貿易署 電話: 3403 6252 電郵: bud_sec@hkpc.org 網址: https://www.bud.hkpc.org/
科技券計劃	資助中小企業使用科技服務 和方案,以提高生產力或升 級轉型	非上市本地企業	創新科技署 電話: 3523 1170 電郵: tvp-enquiry@itc.gov.hk 網址: https://tvp.itf.gov.hk/zh-HK/Home/Index
零售業人力需求管理科技應 用支援計劃	資助零售企業應用科技管理 人力需求並提升生產力	在香港有實質零售業 務運作的非上市企業	商務及經濟發展局 電話: 2788 6262 電郵: retaas_sec@hkpc.org 網址: http://www.retaas.hkpc.org
創新及科技基金: 一般支援 計劃	支援有助提升本港產業和推 動其發展的以及有助培養創 新科技風氣的非研發項目	根據《公司條例》成 立的本地非法團公司 或法團公司	創新科技署 電話: 3655 5725 電郵: enquiry@itc.gov.hk 網址: http://www.itf.gov.hk/l-te/GSP.asp
建造業創新及科技基金	資助建造業企業及從業員提 升應用新技術的能力,並支 援業界應用創新科技	建造業相關企業	建造業議會 電話: 2100 9000 電郵: enquiry@cic.hk 網址: http://www.citf.cic.hk/tc/?route=home
科技研發			A STATE OF THE STA
專利申請資助計劃	以撥款形式,協助本地公司 和個人為其發明作專利申 請,把成果轉化為其資產	本地註冊公司及香港 永久居民	創新科技署 電話: 3655 5746 電郵: enquiry@itc.gov.hk 網址: http://www.itc.gov.hk/ch/funding/pag.htm
創新及科技基金: 夥伴研究 計劃	鼓勵私營公司充分善用各大學/科研機構的知識及資源, 以便推行更多研究發展工作	香港成立或註冊的企 業及本地大學/公營 科研機構	創新科技署 電話: 3655 5678 電郵: enquiry@itf.gov.hk 網址: https://www.itf.gov.hk/l-tc/PRP.asp
創新及科技基金: 企業支援 計劃	鼓勵私營機構進行研發	香港成立或註冊的企 業	創新科技署 電話: 3655 5847 電郵: ess@itc.gov.hk 網址: http://www.itf.gov.hk/l-tc/ESS.asp

創新及科技基金: 投資研發 現金回贈計劃	提升私營公司的科研文化, 並鼓勵他們與指定本地公營 科研機構加強合作	香港註冊的企業	創新科技署 電話: 3655 5725 電郵: crs-enquiry@itc.gov.hk 網址: http://www.itf.gov.hk/l-tc/crs.asp	
-------------------------	--	---------	--	--

創意產業			
電影發展基金	支持有利香港電影業發展的 項目和活動	在香港成立和註冊的電影製作公司	香港電影發展局 電話:2788 5658 電郵: info@fdc.gov.hk 網址: http://www.fdc.gov.hk
環境保護			
清潔生產伙伴計劃	鼓勵和協助香港/廣東省的港資工廠採用清潔生產技術和作業方式	香港註冊的公司及在 香港/廣東擁有及營 運工廠	環境保護署 電話: 2788 5588 電郵: enquiry@cleanerproduction.hk 網址: https://www.cleanerproduction.hk
回收基金下的企業資助計劃	為個別企業提供資助,協助 它們提升和擴充在本港的回 收作業	香港註冊的企業以及 參與回收相關的運作	環境保護署 電話: 2788 5658 電郵: enquiry@recyclingfund.hk 網址: http://www.recyclingfund.hk/
回收基金下的標準項目計劃	幫助中小型企業提升營運及 能力,申請者可以簡化程序 申請撥款以實施某些小型標 準項目	香港註冊的企業以及 參與回收相關的運作	環境保護署 電話: 2788 5658 電郵: enquiry@recyclingfund.hk 網址: http://www.recyclingfund.hk/

政府政策局、部門以及公營機構亦提供以下的中小企業資助計劃

* 漁農自然護理署提供

 農業持續發展基金資助務實、應用為本的項目、計劃或研究工作,協助農戶提升生產力和產量,以及促進農業的可持續發展和增強業界的整體 競爭力

(http://www.afcd.gov.hk/tc_chi/agriculture/sadf/sadf.html)

- 農場改善計劃直接向農民提供資助金購買小型農耕機器和工具,以提升他們的生產力和營運效率 (http://www.afcd.gov.hk/c_chi/agriculture/sadf/sadf_fis.html)
- 蔬菜統營處貸款基金向本地作物農戶提供貸款,作農業生產及發展用途 (http://www.afcd.gov.hk/tc_chi/agriculture/agr_loan/agr_loan_vmolf/agr_loan_vmolf/html)
- 嘉道理農業輔助貸款基金為個別農戶、塘魚養殖戶及海魚養殖戶提供貸款,作為發展及經營資本 (http://www.afcd.gov.hk/tc_chi/agriculture/agr_loan/agr_loan_kaalf/agr_loan_kaalf/html)
- 約瑟信託基金向農民合作社提供貸款,作為發展或營運資金 (http://www.afcd.gov.hk/tc_chi/agriculture/agr_loan/agr_loan_it/lagr
- 漁業持續發展基金為協助本地漁業社羣發展為或轉型至可持續或高增值的作業模式,以提高整個漁業的競爭力以應付新挑戰 (http://www.afcd.gov.hk/rc_chi/fisheries/sfdi/SFDF.html)

** 勞工及福利局提供

社區投資共享基金旨在資助多元化的社會資本發展計劃,鼓勵市民及社會各界建立互信關係及發揮互補精神,齊心建立跨界別協作平台及互助網絡

(http://www.ciif.gov.hk/)

* **香港旅遊業議會提供

- 旅行社資訊科技發展配對基金先導計劃資助中小型旅行社透過使用資訊科技拓展業務,從而提升生產力及服務質素 (http://www.tichk.org/public/website/b5/industry_subsidy_scheme/IT_matching_fund/IT_matching_fund/Itml)
- 旅遊行業發展基金透過資助可令旅行社受惠的「培訓活動」及「宣傳推廣活動,提升本港旅遊行業整體的競爭力 (http://www.tichk.org/public/websitc/b5/industry_subsidy_scheme/development_fund/development_fund/html)
- 培訓項目資助計劃透過資助由合資格培訓機構所開辦的培訓活動,提高行業服務質素 (http://www.tichk.org/public/website/b5/industry_subsidy_scheme/haining_fund/training_programme_subsidy_scheme/haml)

Government Funding Schemes applicable to SMEs

Funds / Schemes	Objectives	Target recipients	Contact
Financing and Guarant	ee		
SME Loan Guarantee Scheme	Help SMEs secure loans from participating lending institutions for acquiring business installations and equipment or meeting working capital needs of general business uses	SMEs (except lending institutions and their associates)	Trade and Industry Department Tel: 2398 5129 Email: sgs_enquiry@tid.gov.hk Website: https://www.smefund.tid.gov.hk/sgs/eng
Microfinance Scheme	Assist people who wish to start their own businesses, become self-employed or achieve self- enhancement through training, upgrading of skills or obtaining professional certification	Individuals aged 18 or above and holder of Hong Kong Identity Card	Hong Kong Mortgage Corporation Tel: 2536 0707 Email: mf_enquiry@hkmc.com.hk Website: http://www.hkmc.com.hk/eng/#Corporate
SME Financing Guarantee Scheme	Help SMEs and non-listed enterprises obtain financing from participating lenders for meeting working capital and business needs	Enterprises registered in Hong Kong (except listed companies, lending institutions and affiliates of lending institutions)	HKMC Insurance Limited Tel: 2536 0392 Email: sfgs_enquiry@hkmci.com.hk Website: http://www.hkmc.com.hk/enq/#Corporate
Marketing Development	/Business Upgrading		
SME Export Marketing Fund	Encourage SMEs to expand markets outside Hong Kong by participating in export promotion activities	SMEs	Trade and Industry Department Tel: 2398 5127 Email: emf_enquiry@tid.gov.hk Website: https://www.smefund.tid.gov.hk/emf/eng
Dedicated Fund on Branding, Upgrading and Domestic Sales (BUD Fund)	Assist Hong Kong enterprises in undertaking projects to develop brands, upgrade and restructure their business operations and promote sales in the Mainland / ASEAN markets	Non-listed local enterprises	Hong Kong Productivity Council Tel: 3403 6252 Email: bud_sec@hkpc.org Website: https://www.bud.hkpc.org/
Fechnology Voucher Programme	Support projects in the form of technological services and solutions to improve productivity, or upgrade or transform the business processes of enterprises	Non-listed local enterprises	Innovation and Technology Commission Tel: 3523 1170 Email: tvp-enquiry@itc.gov.hk Website: https://lvp.itf.gov.hk
Retail Technology Adoption Assistance Scheme for Manpower Demand Management	Provide funding support for retail enterprises to adopt technologies for manpower demand management purposes and help enhance productivity	Non-listed enterprises with substantive retail business operations in Hong Kong	Hong Kong Productivity Council Tel: 2788 6262 Email: retaas_sec@hkpc.org Website: http://www.retaas.hkpc.org
nnovation and Technology Fund: General Support Programme	Cater for non- research and development projects that contribute to the upgrading and development of industries in Hong Kong as well as fostering an innovation and technology culture in Hong Kong	Local unincorporated or incorporated company under the Companies Ordinance	Innovation and Technology Commission Tel: 3655 5725 Email: enquiry@itc.gov.hk Website: http://www.itf.gov.hk/l-eng/GSP.asp
Construction Innovation and Fechnology Fund	Provide funding support to boost the capacities of enterprises and practitioners in the construction industry to adopt new technology, and support the industry to harness innovative technology	Construction-related enterprises in Hong Kong	Construction Industry Council Tel: 2100 9000 Email:enquiry@cic.hk Website: http://www.citf.cic.hk/en/
Research and Developm	nent		
he Patent Application Grant	Assist local companies and individuals to apply for patents of their own inventions to capitalise their intellectual work	Locally incorporated companies and Hong Kong permanent residents	Innovation and Technology Commission Tel: 3655 5746 Email: enquiry@itc.gov.hk Website: http://www.itc.gov.hk/en/funding/pag.htm
nnovation and Technology und: Partnership Research rogramme	Stimulate private sector interest in R&D through leveraging the knowledge and resources of universities/research institutions	Enterprises incorporated or registered in Hong Kong and local universities/public research institutions	Innovation and Technology Commission Tel: 3655 5678 Email: enquiry@itc.gov.hk Website: https://www.itf.gov.hk/l-eng/PRP.asp
nnovation and Technology und: Enterprise Support scheme	Encourage the private sector to invest in research and development	Enterprises incorporated or registered in Hong Kong	Innovation and Technology Commission Tel: 3655 5847 Email: ess@itc.gov.hk Website: http://www.itf.gov.hk/l-eng/ESS.asp

Innovation and Technology Fund: Research and Development Cash Rebate Scheme	Reinforce the research culture among private companies and encourage them to establish stronger partnership with designated local public research institutions	Enterprises registered in Hong Kong	Innovation and Technology Commission Tel: 3655 5725 Email: crs-enquiry@itc.gov.hk Website: http://www.itf.gov.hk/l-eng/crs.asp
Creative Industry			
Film Development Fund	Support projects and activities contributing towards the development of the Hong Kong film industry	Film production companies formed and registered in Hong Kong	Hong Kong Film Development Council Tel: 2788 5658 Email: info@fdc.gov.hk Website: http://www.fdc.gov.hk
Environmental Protection	n — — — — —		
Cleaner Production Partnership Programme	Encourage and facilitate Hong Kong-owned factories in Hong Kong/Guangdong to adopt Cleaner Production technologies and practices	Businesses registered in Hong Kong and owning and operating a factory in Hong Kong/Guangdong	Environment Protection Department Tel: 2788 5588 Email: enquiry@cleanerproduction.hk Website: https://www.cleanerproduction.hk
Recycling Fund (Enterprise Support Programme)	Provide funding support for individual Hong Kong enterprises to upgrade and expand their waste recycling operations in Hong Kong	Enterprises registered in Hong Kong and involved in recycling related operation	Environment Protection Department Tel: 2788 5658 Email: enquiry@recyclingfund.hk Website: http://www.recyclingfund.hk/
Recycling Fund (Standard Project)	Provides targeted assistance to SMEs to upgrade their operation and enhance their capability with streamlined application, reporting and reimbursement seeking procedures	Enterprises registered in Hong Kong and involved in recycling related operation	Environment Protection Department Tel: 2788 5658 Email: enquiry@recyclingfund.hk Website: http://www.recyclingfund.hk/

The following government bureaux and departments, and public organisations are also operating funding schemes for SMEs

* Agriculture, Fisheries and Conservation Department operating

- Sustainable Agriculture Development Fund to support practical, application-oriented projects, schemes or research work that enhance
 farmers' productivity and output, as well as contribute to fostering the sustainable development and enhancing the overall competitiveness of
 the agricultural industry (http://www.afcd.gov.hk/english/agriculture/sadf/sadf.html)
- Farm Improvement Scheme to provide direct grants to local farmers for acquisition of farming equipment and materials to improve their farming efficiency and productivity (http://www.afcd.gov.hk/english/agriculture/sadf/sadf-fis.html)
- Vegetable Marketing Organization Loan Fund to grant loans to local crop farmers for agricultural production and development (http://www.afcd.gov.hk/english/agriculture/agr_loan/agr_loan_vmolf/agr_loan_vmolf.html)
- Kadoorie Agriculture Aid Loan Fund to grant loans to individual farmers, pond fish operators and mariculturists for development and working capital (http://www.afcd.gov.hk/english/agriculture/agr_loan/agr_loan_kaalf/agr_loan_kaalf.html)
- J.E. Joseph Trust Fund to grant loans to farmers' co-operative societies and individual farmers for use either as development or working capital (http://www.afcd.gov.hk/english/agriculture/agr-loan/agr-loan-jtf/agr-loan-jtf/html)
- Sustainable Fisheries Development Fund to help the local fishing community move towards sustainable or high value-added operations, assisting the trade to enhance its overall competitiveness and cope with new challenges (http://www.afcd.gov.hk/english/fisheries/sfdf/SFDF.html)
- ** Labour and Welfare Bureau operating the Community Investment and Inclusion Fund to finance diversified social capital development projects, promotes trust and reciprocity among the public and different sectors, and builds a cross-sectoral collaborative platform and mutual help networks (http://www.ciif.gov.hk).

*** Travel Industry Council of Hong Kong operating

- Pilot Information Technology Development Matching Fund Scheme to promote the adoption of information technology among smalland medium-sized travel agents for business expansion as well as enhancement of operational efficiency and service quality (http://www.tichk.org/public/website/en/industry_subsidy_scheme/IT_matching_fund/IT_matching_fund/html)
- Development Fund for the Travel Industry to enhance the overall competitiveness of the local travel industry through subsidising the
 training and promotional activities beneficial to travel agents
 (http://www.tichk.org/public/website/en/industry_subsidy_scheme/development_fund/development_fund/html)
- Travel Industry Training Fund to enhance the industry's service quality through subsidising training activities organised by eligible training bodies (http://www.tichk.org/public/website/en/industry subsidy scheme/training fund/training fund/html